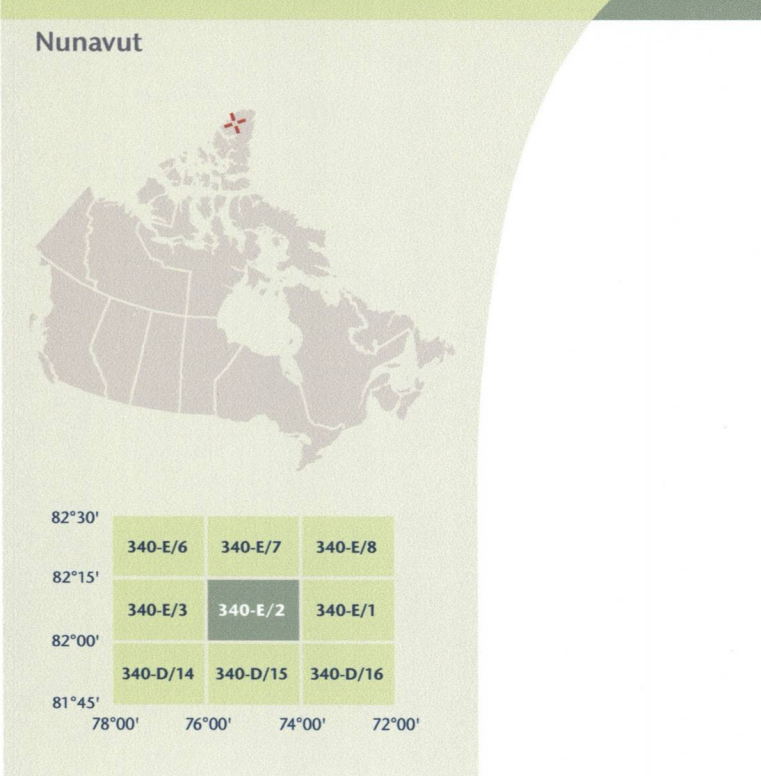


- Road: hard surface, more than 2 lanes; toll gate; service centre  
Route: revêtement dur, plus de 2 voies; poste de péage; centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; unimproved  
Route: revêtement dur, 2 voies, moins de 2 voies; pavé/alanché
- Road: hard surface, street, conduit bridge; loose or stabilized surface, street  
Route: revêtement dur, rue; pont de circulation: de grès; aggloméré, roc
- Road: loose or stabilized surface, all season, 2 lanes or more; less than 2 lanes  
Route: de gravier, aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus, moins de 2 voies
- Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage  
Route: de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
- Highway interchange; highway route number; built-up area  
Échangeur; numéro de route; agglomération
- Railway; single track; railway station; bridge; trestle; multiple tracks  
Chemin de fer, voie unique; gare; pont; plaque tournante; voies multiples
- Railway; abandoned; railway yard  
Chemin de fer, abandonné; gare de triage
- Rapid transit; rail, road, footbridge  
Transport rapide: voie ferrée, route, passerelle
- Caseway; covered bridge; trestle bridge; movable bridge  
Chaussée; pont couvert; trestle; pont; pont mobile
- Boundary: international; boundary monument  
Limite: internationale; repère d'appentage
- Boundary: Provincial and Territorial  
Limite: Provinciale et territoriale
- Boundary: unincorporated provincial or territorial; area outline  
Limite: Provinciale ou territoriale non appentée; surface délimitée
- Boundary: administrative; recreational  
Limite: administrative; récréative
- Boundary: geographic; unincorporated geographic; small Indian reserve  
Limite: géographique; géographique non appentée; petite réserve indienne
- Wall; fence  
Mur; clôture
- Power transmission line; multiple lines; submarine cable  
Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin
- Pipeline: oil; natural gas; control valve; multi-use; underground  
Pipeline: pétrole, gaz naturel, valve de contrôle; multi-utilisateur; souterrain
- Mine; pit; sand; gravel; clay; quarry  
Mine; carrière; sable; gravier; argile; carrière
- Airport/field; active, condition unknown; heliport  
Aéroport/champ d'aviation: actif, condition inconnue; hélicoptère
- Industrial building; chimney; industrial; farm tank; burner; lumberyard  
Bâtiment industriel; cheminée; industriel; tonneau; brûleur; parc à bois; débris
- Oil tank; water tank  
Réservoir d'huile; réservoir d'eau
- Silo; grain elevator; clearance tower; satellite tracking station  
Silo; élévateur à grains; tour de dégagement; station de poursuite de satellite
- Electric facility; oil or natural gas facility; wind-operated device  
Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower: communication, radar antenna; radio telescope; fire control  
Tour: communication, antenne radar; radiotélescope; feu contrôlé
- Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit  
Déchet domestique; déchet liquide; dépôt de solide industriel
- Sports/leisure; arena; community centre  
Centre sportif; arène; centre communautaire
- Lookout; historic site; zoo  
Belvédère; lieu historique; zoo
- Golf course; campground; ruins  
Terrain de golf; terrain de camping; ruines
- Ski lift; sports track  
Remonte-pente; piste de course
- Building(s); building(s); religious; educational; cabin  
Bâtiment(s); bâtiment(s); religieux; d'enseignement; cabane
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging  
Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; Parliament Building; municipal hall  
Hôtel de ville; édifice du Parlement; salle municipale
- Customs post; ranger watchtower; cemetery  
Poste de douane; poste de garde forestier / poste de garde de parc; cimetière
- Court house; penal institution  
Palais de justice; établissement pénitentiaire
- Fire station; police station; armoury  
Casernes de pompiers; poste de police; manège militaire
- Waterbody/hydroline; watercourse; disappearing stream  
Eau (sauf littoral); cours d'eau ou ruisseau; cours d'eau disparaissant
- Navigation light; lery; crib or abandoned bridge pier  
Feu de navigation; touron; catène ou pilier de pont abandonné
- Coast guard station; seaplane base; active, condition unknown; marina  
Station de la garde-côte; hydrobase: actif, condition inconnue; marina
- Fish ladder; dam; small, large, carrying road  
Échelle à poissons; barrage: petit, grand; portant une route
- Dyke/seawall; boat ramp; wharf; pier or dock; food; breakwater  
Dighe/mur de protection; rampe de chargement; quai; jetée; gîte; brise-lames
- Ship; drydock; float; small stand; navigational beacon  
Cale; cale sèche; gou; flot; balise de navigation
- Navigable canal; lock; ditch; conduit; irrigation canal; spring  
Canal navigable; écluse; buse; canalisation; canal d'irrigation; source
- Reservoir; underground reservoir; fish pound  
Réservoir; réservoir souterrain; whiers dans l'eau
- Alluvium; dry river bed; sand in water; local river flats  
Alluvion: lit de rivière à sec; sable dans l'eau; estrans
- Rapids; falls (height)  
Rapides; chutes (hauteur)
- Rocky reef; reef; rocks in water; exposed shipwreck  
Roc rocheux; récif; rochers dans l'eau; épave émergée
- Moraine; glacial debris; permanent snow and ice  
Moraine; débris glaciaire; neige et glace permanentes
- Marsh; swamp; marsh in water; string bog  
Marais; marais; marais dans l'eau; tourbière réticulée
- Sand; silt; peat; mud; peat bog  
Sable; limon; tourbe; tourbière; tourbière à palée
- Sand; silt; peat; mud; peat bog  
Sable; limon; tourbe; tourbière; tourbière à palée
- Contours: index; intermediate; approximate  
Courbes de niveau: multiples; intermédiaires; approximatives
- Depression contour; spot elevation; cave  
Courbes de cotelette; point coté; caverne



340-E/2 SCALE ÉCHELLE 1:50 000 ÉDITION EDITION 02

MOUNT WHISLER



Natural Resources Canada / Ressources naturelles Canada



Produced on March 30, 2010, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada.  
Établi le 30 mars 2010, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada.

The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer logo.

La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette topographique de l'imprimeur de cartes accrédité.

**Map content validity dates**  
- Road network, Absent  
- Hydrographic network, 1959-1999  
- Vegetation, Absent  
- Buildings, Absent  
- Boundaries, 2008  
- Toponymy, 2004-2008

Detailed metadata can be found at: <http://GeoGratis.ca>

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at: <http://maps@NRCan.gc.ca>  
Visit our Web site: <http://maps.NRCan.gc.ca>

© 2010. Her Majesty the Queen in Right of Canada.  
This map is not to be used for air or marine navigation.

**Dates de validité du contenu de la carte**  
- Réseau routier, Absent  
- Réseau hydrographique, 1959-1999  
- Végétation, Absent  
- Bâtiments, Absent  
- Limites, 2008  
- Toponymie, 2004-2008

Consultez les métadonnées détaillées sur: <http://GeoGratis.ca>

Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles Canada par courrier électronique à: [cartes@NRCan.gc.ca](mailto:cartes@NRCan.gc.ca)  
Visitez notre site Web: <http://cartes.NRCan.gc.ca>

© 2010. Sa Majesté la Reine du chef du Canada.  
Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

**MOUNT WHISLER**  
Nunavut

1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground  
Équivalence des courbes: 1:50 000  
Elevations in metres above Mean Sea Level  
Contours on or surrounding glaciers are approximate

1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol  
Équivalence des courbes: 1:50 000  
Altitudes en mètres au-dessus du niveau moyen de la mer  
Les courbes de niveau sur ou à proximité des glaciers sont approximatives

Scale 1:50 000 Échelle

0 1 2 3 4 Kilometres  
0 1 2 3 Miles

Use diagram only to obtain numeric values  
Approximate Mean Declination 2010  
for centre of map  
Annual change decreasing 78"

N'utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques  
Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2010  
Variation annuelle décroissante 78"

For magnetic declination information, visit: <http://gis.NRCan.gc.ca/giomag>  
Pour l'information sur la déclinaison magnétique, visitez: <http://gis.NRCan.gc.ca/giomag>

The magnetic compass may be erratic in this region  
La boussole sera peut-être instable dans cette région

100 000 metre Square  
Identification du carré de 100 000 mètres

Transverse Mercator Projection  
Projection transverse de Mercator  
North American Datum 1983  
Système de référence nord-américain 1983

1000 metre Universal Transverse Mercator Grid  
Quadrillage universel transverse de Mercator de 1000 mètres

Grid Zone Designation  
18X  
Designation de la zone du quadrillage

A tutorial on how to estimate position from the UTM grid can be found at: <http://maps.NRCan.gc.ca/tpo101>  
Consultez le tutoriel sur la manière d'évaluer la position à partir de la grille UTM sur: <http://cartes.NRCan.gc.ca/tpo101>

82°30'	340-E/6	340-E/7	340-E/8
82°15'	340-E/3	340-E/2	340-E/1
82°00'	340-D/14	340-D/13	340-D/16
81°45'	74°00'	74°00'	72°00'

**340-E/2**  
SCALE ÉCHELLE 1:50 000  
ÉDITION EDITION 02  
VERSION VERSION 00  
SERIES SÉRIE A713

Printed map / Carte imprimée  
Cat. no. / No. de cat.  
M116-27-10002 PDF  
ISBN 978-0-609-8484-8  
ISBN 978-0-609-45038-8

Digital map / Carte numérique  
Cat. no. / No. de cat.  
M116-27-10002 PDF  
ISBN 978-1-100-50905-1